

Dziennik wychodzi codziennie rano wyjąwszy poniedziałki i dni następujące po świątach.

Table with subscription rates for 'Czas' newspaper, including annual, semi-annual, and quarterly rates for different locations like Kraków and Vienna.

CZAS

Przyjmując się do umieszczenia w Inseratach. OGŁOSZENIA, ODEWY, UWADOMIENIA, DONIESIENIA wszelkiego rodzaju, tyczące się przemysłu, handlu, rolnictwa, sprządaszy, kupna, dzierżaw itp. za opłatą.

OGŁOSZENIE PRZEDPŁATY

Z powodu zniżenia opłaty stepowej od dziennika z dwóch centów na jeden, przedpłata na dziennik Czas zmniejszoną stosunkowo zostaje i wynosić będzie jak następuje:

na kwartał I t. j. na Styczeń, Luty, Marzec 1859, na sam dziennik „Czas“

Table showing subscription rates for 'Czas' newspaper, including annual, semi-annual, and quarterly rates for different locations like Kraków and Vienna.

Dotychczas w obiegu będące monety przyjmowane będą wedle tabelli obowiązującej, jako to:

- 1 złoty reński 1 zł. 5 centów.
1 szóstak srebrny 10 „
1 krajcar 1 1/2 „

Liczba egzemplarzy dziennika odbijana będzie tylko według liczby prenumeratorów, uprasza się więc o wczesne nadsyłanie prenumeraty, aby zastosować do tego edycje. Za zgłoszeniem się po upływie 1go stycznia, nie będzie już można numerów wcześniejszych otrzymać.

Dodatek z lat upłynionych jest do nabycia w Ekspedycji Czasu po cenie złr. 12 za rok jeden j. za 12 zeszytów miesięcznych.

Kraków 28 grudnia.

Donieśliśmy w swoim czasie o otwarciu hiszpańskich kortezów; podaliśmy treść mowy tronowej z uwagami jakie nam się z tego powodu nasunęły. Gabinet O'Donnella ma za sobą niezaprzeczoną większość nie tylko w Izbie deputowanych, ale nawet w Senacie. Dowodzi tego projekt do adresu kortezów, który jest tylko parafrazą mowy tronowej. W całym tym dokumencie będącym jak wiadomo odpowiedzią na głos korony, nie przebija najmniejszy duch opozycji. W Senacie chciano wywołać opozycję przeciw polityce marszałka O'Donnella, przeciw polityce wewnętrznej, zarzucając mu dowolne zaprowadzenie zmian w ustawie wyborczej, przeciw polityce zewnętrznej naganiając zamiary wojenne względem Mexiku. Lecz Senatorowie Sanzio i Prim pozostali sami ze swymi wnioskami i cofnąć takowe w końcu musieli. Niepodlega więc żadnej wątpliwości, że w tej chwili marszałek O'Donnell jest, że tak powiemy, panem kortezów. Na nieszczęście jego atoli, doświadczenie nauczyło, iż w Hiszpanii ministerium, które zwołuje nowe kortezy nieważne zawsze z początku większość w nich i to bardzo znaczną. Pokaże się dopiero później, czy potrafi gabinet O'Donnella większość tę utrzymać, czy kortezy rzeczywiście kraj reprezentują

i czy kraj zaspokojony jest obowiązkiem przez gabinet polityką.

Co się zaś tyczy polityki zewnętrznej, przyjęcie nader świetne jakiego doznał u dworu hiszpańskiego nowy poseł francuski p. Adolf Barrot, domyślać się każe bardzo ścisłego przymierza między temi dwoma sąsiednimi państwami. Jeżeli kiedy to dziś zastosować by się dało słowo Ludwika XIV „niema Pireneów!“ Kompanie francuskie budują koleje żelazne w Hiszpanii, a każda z nich jest tylko przedłużeniem kolei francuskiej. Żołnierze obu narodów walczą obok siebie w Kochichinie mszcząc się za wspólną obelgę; floty ich krzyżują razem po wodach meksykańskich, a marynarka francuska zasłania wyspę Kubę przynajmniej tak dzielnie i skutecznie jak flota hiszpańska. Między Marsylią, Barceloną, Malagą, Algierem coraz ściślejsze związki i liczniejsze komunikacje, jakby w przewidzeniu, że kiedy przepok Suezki dokonany będzie, Hiszpanii, Francji i Włochom dostanie się panowanie na morzu Śródziemnym. Obiegają pogłoski o gotującej się we Francji i Hiszpanii wyprawie na Maurów Rifu; oba państwa chcą dokonać wspólnie dzieła rozpuszczenia zdobyciem Algieru. Zgoła rasa łaćwińska zdaje się zapominać o dawnych kłótniach, o odwiecznych zapasach, o wrodzonym jak utrzymywano antagonizmie. Dawniej dzieliły ją zawsze kłótnie i spory, dziś zdaje się skupiać i gromadzić siły. Miałoby to być odpowiedzią na owe ruchy rasy słowiańskiej, skandynewskiej, stanowiącym zajęciem wobec rasy germańskiej która jedna tylko trzyma się w spójni związkowej? Miałoby owo zbliżenie się różnych gałęzi rasy łaćwińskiej zapowiadać zbliżającą się nową erę w której forma państwa dziś przez społeczność przyjęta, zmodyfikowana zostanie udziałem ras, siłą ruchu, który w końcu pogodzi w sobie zasady państw z zasadą narodowości?.. Ale schodźmy czem prędzej z owego pola dalekich domysłów w krainie odległej przyszłości, bardzo bowiem być może, że owo wspólnotwo dwóch państw sąsiednich w kilku sprawach, które nas z szczytłego zakresu teraźniejszości wyrzuciło, jest tylko zbiegiem okoliczności chwilowych, nie mających dalszych dążeń prócz bieżącej polityki.

Korespondencya Czasu

Medyolan 24 grudnia.

Przebywając w prowincjach, które od kilku tygodni stały się głównym przedmiotem rozpraw dziennikarskich i oświadczeń rządowych, starałem się w poprzednich moich listach przedstawić wam stan istotny rzeczy w kraju lombardzko-weneckim, jak i rzeczywisty skład stosunków i urosobień między gabinetami Europy. Byłem pewien, że oświadczenie Monitora wystarczy na przekonanie

opinii spokojnej i bezstronnej o tem, o czem z ludzi politycznych nikt nie wątpił, to jest, że między Austrią a Francją trwają dawne stosunki przyjaźni i przymierze ogłoszone jawnie traktatami. Raz przyjąwszy tę podstawę, a pominać jej niepodobna, dopóki urzędownie lub otwarcie przez te dwa państwa złamaną, lub przez inną zastąpioną nie zostanie — przyznać trzeba, że wystarczyłoby to zupełnie do utrzymania pewności pokoju, gdyby nie było nawet tylu innych i niemniej ważnych, tak z ogólnej polityki jak ze szczególnych względów, wpływających powodów do nadania tej pewności jeszcze wybitniejszego i trwalszego piętna. Wykazał te powody korespondent wiedeński Gazety urzędowej medyolańskiej w obszernym liście, ogłoszonym 8go bm.; a po nim znany obrońca przymierza Austrii z państwami zachodnimi podczas wojny z Rosją, korespondent wówczas Independance belge a dziś piszący z Paryża w tym samym ciagle duchu, do Norda. W dwóch obszernych listach z d. 12 i 14go bm. korespondent ten idąc za natchnieniem gabinetu francuskiego, z którym jest w bliskich stosunkach, wyłożył jasno i dobitnie wszystkie powody, dla których żadne z wielkich państw europejskich nie mogłoby, gdyby nawet chciało, rzucić się w wojnę, a zakończył list swój wezwaniem do ludów, żeby korzystali z pokoju, który jak hr. Walewski wyraził, musi być trwałym, gdyż jest zaszczytnym dla wszystkich. Dzienniki wiedeńskie niezrozumiały w pierwszej chwili ani oświadczenia Monitora, ani tej ogólnej sytuacji, i unosząc się namiętnościami podrzędniemi, skompromitowały się raz jeszcze w swych wyszkokach na Francję i na zamiary ukryte gabinetu i Cesarza Napoleona III. Postrzegli się w swym błędzie, widząc że poszły tą samą drogą co dzienniki piemonckie, które z przyczyn łatwych do pojęcia chciały osłabić wiarę w oświadczenie Monitora i usiłowały przedstawić Francję jako przychylną w gruncie widokom gabinetu turyńskiego. Dziś zmieniły i one swą taktykę, i starają się wzmocnić w prowincje lombardzko-weneckie, że ani Francya ani Piemont rozpocząć wojny nie będą mogły, aż póki się te prowincje nie poruszą i hasła do niej nie dadzą. A następnie chcą dowieść Europie, spełniając swe kolumny przesadnemi i fałszywemi doniesieniami, że spokojność w krajach lombardzko-weneckich jest zamocniona, i że lada chwila wstrząśniona zostanie.

Pisałem już o tej zmianie frontu i o tych nowych usiłowaniach wprowadzenia w błąd opinii publicznej, a dodaję, że system ten zużyje się wczesnie, gdy się okaże, iż spokojność w nieczem tak w Medyolanie jak w całym kraju lombardzko-weneckim nadwierzona nie będzie. Czują tu po części że w prowokacyach tego rodzaju, Piemont szuka tylko zaspokojenia swych własnych uraz do Austrii. Staraniem jest zresztą jlnego gubernatora Arcyksięcia Maksymiliana, aby położenie obecne tego kraju znacznie się polepszyło, a przy spokojności, cierpliwości i zaufaniu można będzie wiele następnych ulepszeń otrzymać z jego ręki. I w rzeczy samej, w teraźniejszym miesiącu wyszły dwa nowe rozporządzenia, jedno Arcyksięcia Maksymiliana z 8go b. m. o monecie, drugie rozporządzenie Cesarzskie z 15go t. m. ogłoszone tu wczoraj o ulżeniu prawa rekrutacyi. Jedno i drugie wywarło wpływ jak najlepszy i dowiodło, że starania Arcyksięcia odniosły w tej mierze stanowcze i niezaprzeczone zwycięstwo. Można być pewnym, że i w dwóch innych kwestyach, które zajmują tu jeszcze mocno umysły, to jest w kwestyi podatków i wychowania publicznego, Arcyksiążę

przeprowadzi zmiany pożyteczne i pożądane.

Niepodpada również wątpliwości i ludność mianowicie zaś miejska, ma tego liczne dowody, że Arcyksiążę patrzy bacznie na wszystkie sprężyny maszyny administracyjnej, i nieprzebaczają ani zdrożnościom, ani nawet uchybieniem, kładąc za główną zasadę załatwiania wszystkich spraw i interesów ze strony urzędników moralność, pracowitość i pospiech w pełnieniu obowiązków. Jeżeli są w tej mierze, tu i w dziedzinie uchybienia, to odpowiedzialność za nie musi wreszcie spadać na same osoby a nie na system, a rząd tem mniej może być odpowiedzialnym, że prawie wszystkie urzędnicy zwłaszcza niżsi są krajowcami. W ogólności atoli wyznać trzeba, że stan tych prowincji w porównaniu zwłaszcza z innymi, jest co do głównych bytu warunków zaspakajającym, narodowość jest szanowaną, przy niezmodernowanych i prawdziwie gorliwych usiłowaniach Arcyksięcia, coraz isć będzie wszystko na lepsze, jeśli ludność ze swej strony przyjdzie mu w pomoc. Pomimo wszystkich zabiegów postronnych o zwichnienie z tej drogi ruchu tych prowincji, opinia publiczna nie jest skora do jej opuszczenia i nadal z niej nie zejdzie, o tem wytrawni i wyrozumiali ducha tutejszego badacze zupełnie nie wątpią. Krzyki dzienników piemonckich zostaną bezowocne, nieoparte ani ztąd ani z Francji.

Zabójstwo profesora Briccio potępionem zostało nawet w Piemencie przez głos uczciwej publiczności. W Padwie wywołało ono oburzenie. Wszakże jest to miasto, na które zdaje się, że partya rewolucyjna zwróciła całą swą uwagę. Rząd jest na baczności i niedopuszczył nieszczęśliwych zamieszek. To co dzienniki mówią o powiększeniu wojska we Włoszech, jest mylnem. Siły teraźniejsze są wystarczające potrzebie.

Arcyksięstwo pokazuje się codziennie pieszo i w pojazdach w mieście, odbierając należne oznaki poszanowania od publiczności. Pozawczoraj byli na koncercie w konserwatorium. Dziś wyprawili u siebie gwiazdkę dla 120 biednych dzieci z miasta, z których każde otrzymało w podarunku odzież i dukata w złocie. Rodzice towarzyszyli tym dzieciom i jak latwo pojąć, dzieliли ich radość.

La Scala rozpoczyna pojutrę swą zimową porę, operą „Vosconcella“ w której występuje panie Bendazzo i Mascheris, i p. Panconi tenor.

Panna Zawiszancka rozpoczęła próby w teatrze Sta Rudogonda. Artyści rokuja jej świetne wystąpienie przed publicznością, która już zresztą zna talent tej śpiewaczki z pochwał, któremi ją obsypały dzienniki w Nowarze.

Paryż 24 grudnia.

Y. Wielki Książę Konstanty wrócił skąd był przyjechał, na swoją flotyllę stojącą przed Tulonem. Główny interes wstrząsnął się w stronę procesu Montalemberta. Słuchacze i adwokaci, każdy wczesnie wiedział, że sprawa skończy się bez szwanku dla oskarżonego, ale tłum napelniał Izbę sądowniczą. Berryer był celem głównym ciekawości i uprzejmości zwłaszcza cudzoziemców. Przypomnijmy sobie że mało adwokatów może się pochlubić równie sławnymi klientami jakich on już bronil, jak: Ney, Cambronne, Debolle i Donnadieu; Lammenais w 1826, potem Châteaubriand w 1833 etc. nareszcie w 1840 Ludwik Napoleon Bonaparte dzisiejszy Cesarz. Wszyscy byli w swoim czasie i miejscu bronieni przez wymownego przyjaciela partji legitymistów. Jego obrona w pierwszych sporach tyczących się winy Montalemberta, nadała tej sprawie wagę trochę większą niż na nią w istocie zasługiwał ten przedmiot. Wczoraj

CZĘŚĆ LITERACKO-ARTYSTYCZNA.

KILKA SŁÓW

o zmarłym niedawno Arcybiskupie lwowskim OBRZĄDKU ORMIENSKIEGO.

Wyczytawszy w Gazecie lwowskiej a następnie w Czasie nekrologi tego światobliwego męża z datami wątpliwe lub mniej dokładnie podanemi, potami wątpię sobie za obowiązek podzielić się z publicznością szczegółami pochodzącymi bądź z ust saczności, bądź z najściślejszych stosunkach już od roku 1832, bądź z innych wiarogodnych źródeł, a oraz zdać sprawę i z własnych niezatartych wrażeń jakie mi tyloletem z nim obcowanie zostawiło... A najprzód co do jego patryarchalnego wieku, powiedział mi sam 31go marca 1852 „że właśnie przed trzema dniami tj. 28go t. m. skończył sto „lat życia“; urodził się więc 28go marca 1752, a

w dzień śmierci (8go grudnia t. r.) liczył 106 lat, miesiąc 8, dni 10. Ta data urodzenia odpowiada bardzo dobrze innym epokom jego życia jak zaraz obaczmy.

Rodzinnem jego gniazdem było miasteczko Łysiec o milę od Stanisławowa natenczas w Województwie ruskim ziem halickiej, dziś w obwodzie stanisławowskim leżące; wtedy własność Józefa Potockiego wojewody poznańskiego a później głośnej w dziejach tej ziemi Katarzyny z Potockich Kossakowskiej kaszt. kamińskiej. Ojciec naszego arcybiskupa był kupcem i nazywał się Stefan Ohanowicz; przeciw syn jego Samuel Cyryl nie przejął tego familijnego nazwiska, ale starodawnym orientalnemu i słowiańskiemu zwyczajem zwał się po ojcu Stefanowiczem. Gdy przed laty wpadłem na ślad tej ciekawej a nowej dla mnie okoliczności, zdziwiło to i zabawiło niepomale szanownego starca; lecz nie wyparł się bynajmniej, że właściwie nazywa się Ohanowicz „ale (dodał z uśmiechem) kiedy już prawie od stu lat weszło jakoś w zwyczaj nazywać mnie Stefanowiczem więc tak i zostanie!“

Pierwsze nauki pobierał w Stanisławowie (dokąd się w tym celu i rodzice jego przeniesli) u Jezuitów, którzy utrzymywali tam wówczas szkoły gdzie mało co pierwej rozpoczął był naukowy swój zawód także słynny nasz wieszcz Franciszek Karpiński. Mając lat kilkanaście chciał Samuel wstąpić do Towarzystwa Jezusowego i miał już w tym celu udać się do ówczesnego ich nowicyatu w Ostrogu na Wołyniu, lecz zamiar ten nieprzyświł do skutku, bo zastąpiła go chęć zostania świeckim kapłanem. Przybył więc w 1768 (właśnie w początkach konfederacyi barskiej) do lwowskiego seminarium pod zarządem Teatynów zwanego Collegium pontificium a założonego w połowie XVIII wieku od rzymskiej propagandy dla kształcenia kandydatów stanu duchownego obrzadku ruskiego i ormieńskiego, które własnego seminarium nie posiadały. Wychowywano tam jednak i inną szlachecką młodzież, bo znałem sam drugiego wychowawcę tego Zakładu zmarłego dawno Wincentego hr. Dunina Borkowskiego. Otóż w zapisach tamecznej młodzieży znalaziono naszego Samuela jeszcze z nazwiskiem Ohanowicza. Nie-

poslednim zaś dowodem pięknych jego postępów jest to, że został tam w kilka lat później sam nauczycielem. Kapłańskie święcenia przyjął 5go sierpnia 1778 zapewne z rąk ówczesnego arcybiskupa Jakuba Augustynowicza lub jego koadjutora i późniejszego następcy Jakuba Tumanowicza. Pamiętamy jeszcze sami jak w r. 1828 obchodził swoje sekundycje w Tarnopolu u Jezuitów, których zawsze wysoce cenil i ile mógł wpływem swym i dowodami swęj przychylności wspierał. W r. 1790 wszedł do ormieńskiej lwowskiej kapituły jako kanonik, a 1798 był już jęj archidykanem, a od r. 1801 proboszczem i dwa razy po śmierci arcybiskupa Jana Symonowicza (od roku 1816 do 1820) i po zgonie arcybiskupa Kajetana Warteresiewicza (w 1831) zawiadywał dycęcyą jako administrator. Nieprzesztając na tém, oddawał się zawsze gorliwie pracom kaznodziejskim i ciniącym się do jego konfesyonału osobom wszelkiej płci i wieku, mianowicie z wyższych stanów, bo znajdowano w nim to apostołskie namaszczenie, tę prawdziwie katolicką gorliwość, która połączona z nauką i dziwną znajomością serca ludz-

już słuchano z mniejszym interesem, nie Berryera, ale p. Dufaure zastępcę jego. Wymowa doświadczona tego mówcy nie opuściła go bynajmniej. Była to szumna, pryskająca, jasna kaskada słów i wniosków, podobających się jak igraszka do wcięcia, jak cacko w rękę rocznego dziecka nie trzęcej. Jedną tylko chwilą prawdziwego wzruszenia była wtedy, gdy p. Dufaure przebiegł koleje ostatnich dziejów Francji. Żal starych żołnierzy wielkiej armii po upadku Napoleona I, żal stronnictwa starszej gałęzi Burbonów dla Karola X, potem Orleanistów tęsknota po Ludwiku Filipie. Potem mówca pytał, czy po tylu szczytów oświadczeniach współczesności tytu rzymskiej partyi, czy można Montalembertowi mieć za złe jego wspomnienia, przekonania i przywiązanie do instytucji dziś już nieistniejących. W takim i temu podobnym tonie, mówił p. Dufaure przeszło pół godziny, zachęcany obecnością, oczyma i uśmiechami zgody bardzo licznie zgromadzonych stronników burbońskich. Trzeba było przysłać kilka koszyków z pasztetami dla posilenia mówców i słuchaczy, i dla tego zawieszono posiedzenie na kilka chwil musiano.

Z strony rządu mówił prokurator gen. Chaix d'Est-Ange. Zaczął zrezygnowaną uwagą, że: „P. Montalembert ma jeszcze prawo bycia usprawiedliwionym przez sąd, wyprzedzony już laską Cesarza“. W ogólności zapatrywał się na kwestyę ze strony politycznej ale bardzo łagodnie bez żadnych uwag ani przymówek, mogących dotknąć osobistości p. Montalemberta. Wyrok sądu zwał główną winę na odpowiedzialnego dyrektora dziennika *Correspondant*, który umieścił artykuł p. Montalemberta, a tego ostatniego skazał nie na sześć jak przedtem, ale tylko na trzy miesiące więzienia i po dawnemu na 3000 fr. kary. Mówią, że jeżeli p. Montalembert uprze się przy swoim i konieczność będzie chciał siedzieć w kowie i płacić, rząd odmówi swojego udziału w rzeczy osądzonej już przez Cesarza, który ulaskawił syna krzyżaków. Wszystko to jak widzieliśmy nie bardzo ważne, bawia się i nie więcej. Montalembert stracił w opinii publicznej za to, że niechcąc szczerze i śmiało powiedzieć dla czego nie sympatyzuje z dzisiejszym rządem, rzucił się do prawnych wybiegów, a zreszcie odeń stronnicy cesarstwa skorzystali z tej fałszywej pozycji i wzięli górę. Słowem z wielkiej chmury mały deszcz a po deszczu góra zlegnie śmiechu godną myszkę.

Słyszałem dziś, że w ministerium spraw zagranicznych tłumacza dla Cesarza jakiś artykuł waszego *Czasu* o obrocie jaki wzięła w Petersburgu sprawa uwolnienia włościan. Nie widziałem jeszcze ostatniego numeru *Czasu*, więc biegne sprawdzić, czy istotnie tam jest taki artykuł czy to w jakim innym polskim dzienniku. Co tylko niepodlega wątpliwości to, że on tu seryo zainteresował.

Londyn 22 grudnia.

SS. Jeszcze dzienniki nie przestały rozbiierać, wynosić lub ganić mowy p. Brighta mianę w Edynburgu, kiedy niezamordowany ten agitator dostarcza im nowego przedmiotu ukazaniem się swoim w Glasgowie. Meeting w Glasgowie odbył się w sali ratusza, obejmującej przeszło 3,000 osób. Tym razem członek parlamentu p. Buchanan przewodniczył i dwóch innych znajdowało się reprezentantów. Znając słabość Szkotów p. Bright cyframi dowodził niesłuszność obecnego podziału wyborczego. Wartość opodatowanej własności miast Glasgow i Edynburga wysyłających czterech reprezentantów wynosił, powiadał, 7,800,000 f. st. gdy tymczasem 101 miasteczek w Anglii i Irlandyi razem wzięte, mają 126 członków w Izbie na taką samą wartość w sumie 7,434,000 f. st. p. Bright zaprzeczył przy tej sposobności jakoby miał umiarkować swoje zasady i dodał, iż życzyłby sobie widzieć rozciągnięte prawo wyborcze na lokatorów (lodgers) płacących czynszu 10 f. st. rocznie, jak to już jest w zwyczaju w niektórych miastach w Szkocji. W ciągu swego mowy odpowiadał tu i owdzie na zarzuty uczynione mu z powodu jego poprzednich mów i skończył dotykając ulubionego swego życzenia, to jest wyraził swoje nadzieje, iż z otrzymanej wyborczej reformy wyainka takie zmiany, jakie są potrzebne w prawie pierworodu i zmniejszenia wydatków narodowego przychodu.

Mówią tu o połączeniu się whigów i torysów w zamiar stawienia przeszkód w przeprowadzeniu reform na przyszłej sesyi, lecz pogłoska ta zdaje się puszczona z umysłu z Manchester, niema

żadnego prawdopodobieństwa. Porozumienie się między temi stronnictwami mogłoby jeszcze nastąpić w celu zrobienia prawem takiego billu, któryby sprawę reform zaspokoili umiarkowanymi komisjami, ale nie można przypuścić, aby rządzące stronnictwa popełniły ten błąd, opierania się reformie, w jakiegokolwiek przedstawi się postaci. Najpodobniej taki reform-bill przejdzie obecnie, który w części zaspokoili oczekiwania kraju.

Dziś jest dzień wyborów municypalnych po różnych okręgach Londynu. W tym roku wybory te odbyły się z niezwykłym zajęciem z powodu zamierzonych w parlamencie zmian w dawnych swobodach miasta. O reformie powszechnej mało było wzmianki na tych zgromadzeniach i głównym przedmiotem rozpraw była sprawa projektowanego nowego domu dla ubogich obłąkanych, któremu to projektowi, podatki miejskie płacąca publiczność, mocno jest przeciwna.

Gazette umieszcza dziś raport kapitana marynarki królewskiej Leckie o ataku na wieś chińską Saw-at-pow, której mieszkańcy zrabowali ugrzazły na ich brzegu statek kupiecki angielski „Pantaloon“. W sprawie tej kapitan Leckie odebrał cukier, którym statek ten był naładowany i ukarał mieszkańców spaliwszy im kilka budynków i zabiwszy parę ludzi.

Z ościennych wiadomości najwięcej tu w tej chwili zajmuje wkroczenie oddziału wojska francuskiego w dolinę Dappes. Oburzenie dzienników szwajcarskich znalazłoby pewnie odgłos w tutejszych, gdyby nie wstrzymywała obawa jądzenia już i tak naciągniętego położenia i dotąd wszystkie niemal dzienniki zatrzymują się w sądzie swoim do dalszego rozwoju tej sprawy. Czynności i ruchy Rosyanów na morzu Śródziemnym bardzo naturalnie obudzają tu niepokój i już teraz nieraz słychać uwagi, że nie warto było takim kosztem przecinać im drogę od morza Czarnego, aby spokojnie ich widzieć rozgaszczających się na drugiej stronie.

Sprawozdanie w sprawie „Charles Georges“ na stole kortezów portugalskich, stanowi obecnie główny przedmiot rozpraw w odpowiedzi na mowę tronową zacytowaną wczoraj. Opozycja zarzuca głównie popełniony błąd w nieodwołaniu się na czasie do rządu angielskiego, który jak utrzymują, byłby na mocy istniejących traktatów i szczególnych układów z Portugalią w przedmiocie wolnej pracy niewolników, pośrednictwem swoim zapobiegł postawieniu przez Francją swych uroszczeń w kształcie, który przywiódł do przymusu za pomocą którego statek ten oddany został. Sprawozdanie to potwierdza wiadomość, iż lord Malmesbury dał radę rządowi portugalskiemu zaspokojenia domagań Francji w jak najspokojniejszy sposób. Sprawa ta odżywną zapewne będzie przy zebraniu parlamentu i niemiłe gotuje chwile dla obecnego gabinetu.

Sir John Burgoyne generał inspektor fortyfikacji zwiędził w tych dniach Dover, i wypracował plan większego i łatwiejszego obwarowania miasta tego. Wykonanie tego planu rozpocznie się wkrótce i ma być najspieszniej ukończone.

Wiedeń 27 grudnia. Dzisiejsza *Kor. Austr.* zawiera bardzo obszerny artykuł o rozporządzeniu cesarskim, które niebawem ma być ogłoszone, względnie osiedlenia się rolników w Węgrzech, Chorwacji, Słowenii, Województwie Serbskiem i Siedmiogrodzie. Rozporządzenie to różne przyznaje korzyści osadnikom, mianowicie uwolnienia od różnych powinności. Wyrażone są one w 17 paragrafach. Szczególniej uwolnienia te tyczą się całych gmin osadników, które uwolnione będą przez 6 lat od podatku ziemnego i dodatków do niego, od podatku domowego, zarobkowego, dochodowego, przez lat 15 od obowiązku budowania dróg publicznych wyjąwszy w obrębie gminy swojej, przez 10 lat od kwaterunku i podwód, wyjąwszy nieuniknionej potrzeby. Mniejsza liczba lat uwolnienia od różnych ciężarów powyższych przysługiwac będzie osadnikom w pewnych gromadach osiedlającym się i kupującym razem grunta, a w obu tych przypadkach osadnicy wolni są od ciepły i opłat kontraktowych. Cudzoziemcy wolni nadto będą od służby wojskowej i cel za przewóz rzeczy, sprzętów, bydła itd. a innowiercy będą mieli sobie zapewnioną wolność obrzędów religijnych. Władze polityczne mają nakazane, aby wszelkie czyniły dla tych osadników ułatwienia.

— Arcyksiężna Marya Anna siostra cesarza Fer-

dynanda zachorowała w Baden przed kilkoma dniami na szkarlatynę. Choroba ta odbywała początkowo w należyty swój przebieg, lecz ostatnie dwa biuletyny z 25go i z 26go b. m. mówią o niespokojnym śnie, gwałtownej gorączce i trudnem oddychaniu.

— Minister norwęski F. Due zamianowany został posłem przy dworze austriackim.

— Między rządem austriackim a bawarskim zawartą została umowa i temi dniami ogłoszona, względem połączenia kolei żelaznych: pragsko-pilźnieńskiej i norymberskiej, która dojdzie do miasta pogranicznego Furth. Kolej ta ma być wykonaną i na użytek publiczny oddaną przed upływem r. 1862.

— Akt zaślubin Królewicza neapolitańskiego i księżniczki Maryi bawarskiej córki księcia Maksymiliana, a siostry Cesarzowej Jmci, odbędzie się 9go stycznia w Monachium. W kilka dni później królewiczowa przybędzie do Wiednia i parę dni tam zabawi przed odjazdem do Neapolu, drogą na Tryest.

— Z dniem 1 marca 1859 wchodzi w wykonanie prawo zabezpieczające własność wzorów i modeli wyrobów przemysłowych, wydane w moc patentu cesarskiego z d. 7 grudnia r. b. Prawo to jest dopełnieniem prawa o własności znaków i cech fabrycznych. Wzór lub model przez siebie wynaleziony lub na rzecz swoją przez kogo innego zrobiony może być jedynie przez swego właściciela lub za jego zezwoleniem przez kogo innego używanym w wyrobach przemysłowych. Własność ta ogranicza się do lat trzech od dnia zaprotokółowania. Wzory będące naśladowaniem tylko dzieł sztuki, niemają sobie przyznanej prawa własności. Izba handlowo-przemysłowa zajmuje się protokółowaniem wzorów i modeli za opłatą 10 zł. od każdego. Wzory i modele mogą być składane jawnie lub opieczętowane, ale ostatnie muszą być w ciągu roku zastosowane do wyrobu i po upływie roku odstąpione. Wzory i modele są nieważne, jeżeli już dawniej znajdowały się wyroby im odpowiednie w handlu bądź w kraju bądź za granicą, lub były publicznie ogłoszone, albo jeżeli właściciel nieprawnie wszedł w ich posiadanie. Przywłaszczanie sobie cudzego wzoru lub modelu będzie karane na drodze administracyjnej, a nadto właściciel ma prawo poszukiwania szkód z tego przywłaszczenia dla siebie wynikłych, na drodze sądowo-cywilnej. Kara za przywłaszczenie wynosi na pierwszy raz od 25 do 500 zł. a w razie ponownym nadto areszt do 3 miesięcy.

Francya.

W d. 21 b. m. toczyła się sprawa hr. Montalemberta w sądzie apelacyjnym pod przewodnictwem p. Perrot de Chzelles. Posłuchanie rozpoczęło się o godz. 11ej. Prezes zapytał najprzód hr. Montalemberta według przyjętego zwyczaju o imię, nazwisko, wiek, stan i zamieszkanie. Zapytany odpowiedział: iż się nazywa Karol hr. Montalembert, ma lat 48, jest byłym parem Francji i członkiem akademii francuskiej, mieszka w Paryżu. Prezes kazał p. Treillard radcy odczytać krótką treść sprawy hr. Montalemberta, oraz wyrok sądu Iszej instancyi, następnie zapytał hr. Montalemberta: „czy pan przyznajesz się do autorstwa artykułu ogłoszonego w *le Correspondant* z d. 25 października.“ Na dane przez hr. Montalemberta potwierdzenie, prezes prowadził dalej: „Pan artykuł ten ułożyłeś w celu ogłoszenia go i wręczenia żerantowi dziennika?“ — Hr. Montalembert odpowiedział twierdząco: „Czy pan życzy sobie tłumaczyć się osobiście, lub spuszczać się na swych obrońców?“ Hr. Montalembert odpowiedział, iż się na obrońców spuszcza, natenczas prezes zwróciwszy się do p. Dufaure powiedział: „Masz pan głos.“

P. Dufaure. Panowie! W sądzie 1ej instancyi bronielem klienta, którego tu niema. Czynione mu zarzuty ścisły mają związek z zarzutami czynionymi hr. Montalembertowi; oskarżono go, że w artykule obwinionym niedostrzegł przestępstwa, które sąd potępił. P. Douniel nie w swoim występie imieniu, przedstawia on „Przegląd“ organ poważny znacznych opinii; lekając się narazić istnienie dziennika, nie złożył apelacji od wyroku, który go dotknął.

Tém chętniej uległem wezwaniu mego zacnego kolegi i przyjaciela, aby wzięść skromny udział w ponawiających się tu rozprawach, iż sprawa ta nieogranicza się do osoby hr. Montalemberta; i na on charakter wyższy, jest sprawą tych wszystkich, którym zależy na tem, aby Francya nie wyszła ze

zwyczaju wielkich historycznych i politycznych spekulacji, aby zachowała przewagę, jaką sobie umiała zdobyć w tych wzniosłych przedmiotach. Na tej jedynie zas dzie ocalić możemy niejaką swobodę mówienia, pisanie i ogłaszania myśli naszych.

Chciałbym nie mieszać do tej sprawy żadnego nazwiska. Jakkolwiek szlachetny brało się udział w walkach politycznych kraju, któż może twierdzić że nigdy nie dał się użyć w sprawie na którą dziś inaczej się zapatruje, że nigdy nie wystąpił w szranki, w które byłby wolał nie występować. Któż może zapewnić, że w pismach lub mowach jego nie znajdzie się słowo lub wiersz, który mu służyć może za zarzut. Życzyłby więc należało aby wszelka osobistość odłączoną być mogła od takiej, jak ta sprawa.

Wyroki wasze panowie, są oparte na doświadczeniu przeszłości i to im ogromną nadaje ważność. Pewny jestem, że zwrócić bacność waszą na dwie tylko rzeczy: na pismo oskarżone i na ustawę według której sądzić je macie.

Przystępuję wprost do kwestyi prawnej. Puszczono wieść, którą dzienniki powtórzyły, że wszelkie rozprawy w tej mierze będą zbyteczne, że hr. Montalembert został skazany, lecz że akt łaski uwalnia go od kary, że przeto wszystko już skończone i że proces dalszy będzie tylko igraszka. Obrońcy hr. Montalemberta zaprotestowali w imieniu swego godności, przeciw podobnemu twierdzeniu. Nie, rozprawy te nie są igraszka, i cel do którego w obec was zmierzamy jest ważny. Szczególna nota zamieszczoną została w *Monitorze*, nota której dziwnym wypływem miało być postawienie sądu w położeniu albo orzeczenia kary bez możliwości skutku, albo uniewinnienia przeciwnego aktowi łaski monarszej, o której nota owa wzmiankowała.

Trudno sobie również wyłomaczyć dla czego, gdy sąd Iszej instancyi orzekł surową karę przeciw jednemu z oskarżonych, znalazłszy na korzyść drugiego okoliczności łagodzące, łaska właśnie temu przebacza, którego sprawiedliwość surowiej ugodziła. Jakże podobne zdanie mogło znaleźć miejsce w dzienniku urzędowym. Ci którzy mu przyklaskują widzą w nim nie tyle akt łaski, ile wybieg dowcipu. P. Montalemberta zdanie to słusznie może zadziwiać. Staje on w obec was, nie dowiedziawszy się o nowej łasce na żadnej innej drodze, prócz tylko z pomienionej noty. Ta uwaga wystarcza, aby założonej apelacji nadać tem większą wagę.

Lecz to nie wszystko jeszcze. Sądowi wiadomo, jaki jest skutek łaski. Łaska różni się od amnestyi, pozostawia ona następstwa skazania; sąd kascyjny stanowi nawet, że „uznaje sprawiedliwość skazania.“ P. Montalembert skazany został na karę pieniężną, w skutku łaski nie zapłaci kary; skazany został na więzienie, nie będzie go odsiadywał, lecz podlegać będzie wszelkim innym następstwom skazania, karom powtórnego przewinienia, wygnaniu, deportacji do Algieryi w treść ustawy z 27go lutego 1858 r. Nie mówmy że go imię jego chroni, nikt nie może przewidzieć, co dlań przyszłość tajemnicza kryje. Nic do tego dodać niemożna.

Mamyż prawo błagać sądu o zmianę wyroku. Słyszeliście panowie! postanowienie sądu Iszej instancyi. P. Montalembert obwiniony został o 4 przestępstwa. Sąd uznał, że zarzut naruszenia spokojności publicznej, żadnej niema podstawy i w tym punkcie uniewinnił p. Montalemberta.

Nichym nie mówił w tej mierze, gdyby sąd nie był wyraził w swym wyroku: „w ustępach obwinionych znajduję wyrazy, którychby się niepowinno napotykać pod piórem pisarza, który się szanuje.“ Więc sąd powiedział, że ustępy obwinione nie są karygodne i postawił hr. Montalemberta w niemożności apelowania przeciw tej części wyroku, i zastosował do człowieka uznanego za niewinnego, wyrazy, któreście dopiero słyszeli; zaprawdę to niesprawiedliwie! Ponieważ hr. Montalembert widział „kronikarzy przedpokojowych, fanatyków i świętoszków, ganionych tłumaczy“, którzy narażają przymierze angielsko-francuskie, ponieważ mniemali, że Francya może znieść panowanie swiata i wolności, ponieważ powiedział jak się zapatruje i jak myśli, więc uchybił uszanowaniu, jakie sam sobie winien. Któż z ludzi, rzuciwszy okiem w około siebie znalazł społeczeństwo tak czyste i tak szlachetne, aby w niem nie dostrzegł tego, co dostrzegł hr. Montalembert. Któż z ludzi nie uchybiając samemu sobie, nie użył wyrazów, jakie się spotykają pod piórem hr. Montalemberta?

kiego była nader rzadką w czasach długiej u nas oziębłości w wierze, błędnych nauk i wszechstronnego zepsucia. Przypisać zaś trzeba, że duchowieństwo obrz. ormieńskiego jak zawsze tak w ten czas odznaczało się nader zaszczytnie w każdym względzie, a dość będzie przytoczyć tu owego prawdziwie świętej pamięci kolegi i przyjaciela naszego Samuela, księdza Marka Nikorowicza zmarłego w r. 1820. Lecz i tego nie można pominąć, że przykład i wpływ Samuela przyczynił się najdzielniej do takiego usposobienia tego duchowieństwa. Cóż więc dziwnego, że przedstawiony od niego Monarsze między trzema kandydatami do arcybiskupiej stolicy, zasiadł ją w r. 1832. Widząc zaś starca już 80-letniego obejmującego ster tej dycezyi, któżby się był domyślił, że miał rządzić nią dłużej jak każdy z trzech jego poprzedników od r. 1783, bo przez lat 26!...

Aliebo Opatrzność uczyniła go w wielu względach rzadkim od zwyczajnych ludzi wyjątkiem! Zdawało się, że odmłodził, bo podwoił odtąd poki mu sił stało swe prace. Nie wielka to wprawdzie diecezya bo liczy w 10 parafach (Lwowskiej, Brze-

żańskiej, Stanisławowskiej, Łysieckiej, Tyśmienickiej, Horodeńskiej, Kuckiej, Sniatyńskiej, Czernowieckiej i Suczowskiej) dziś jeszcze nie spełnia 5000 dusz, ale dość rozproszona widziała go przecież rok z wiedzającego wszystkie swe kościoły. Czytała budujące jego listy pasterskie i odezwy przy każdej ważniejszej sposobności ponawiane.

Słyszeliśmy go często kazającego w katedrze z cechującą go prostotą, pasterską surowością, gromiącego bez miłosierdzia występki i zdrożności i żalącego się jak Jeremiasz ze łzami w oczach nad krzywdami wyrządzanymi Bogu i ludziom. Nie innym był i w konfessionale dokąd otwarty był zawsze przystęp, nie innym w potocznej nawet rozmowie w której nieobeszło się nigdy bez gorących zwrotów do rzeczy nadziemskich, tak że każde z nim zetknięcie się sprawiło mniej więcej skutek kazania. Zasięgano nieraz i z daleka jego rady duchownej i niemało udzielił listownych nauk i ostrzeżeń. Niedbały na kształty i dzisiejsze zwyczaje towarzyskie, mówił do każdego i każdej jak ojciec i biskup pierwszych wieków chrześcijańskich,

a któż mógł się urazić owem „Ty“ z ust jego wychodzącem, kiedy też same usta rozmawiały niegdys z ich dziadami i przadkami, których pamięć chyba jeszcze w starych wizerunkach pozostała? O! żałować potrzebaby zaprawdę tych co nie uczuli serdecznego wzruszenia na jego widok i w skutek słów jego!

Alie żył ten patryarcha uczył nie tylko słowami ale i własnym życiem jakim powinno być nasze. Rozpraszał bowiem na potrzebnych nie liczne swe (6000 reńskich rocznie wynoszące) dochody, i zaledwie miał tyle przy sobie ile własne niezbędne wymagało utrzymanie. Wielką część dnia na modlitwie i rozmyślaniu trawił, a ostrością żywota i postami, przypominał dawnych owych ascetów i anachoretów.

Ślawa jego cnot głośna była i w Rzymie, gdzie Papież Grzegorz XVI i teraz szczęśliwie panujący Pius IX z największym o nim wyrażali się szacunkiem, przesyłając mu niejednokrotnie przez przybywające z tamąd osoby, pozdrowienie.

Życie jego czyste duchowne nieprzedstawia wprawdzie żadnych uderzających szczegółów w po-

spolitem rozumieniu terażniejszego pokolenia. — Spędził je wyłącznie w tym kraju i mieście, bo raz tylko odbył podróż do Siedmiogrodu dla zbierania składek w celu odbudowania spalonych katedry (do której podźwignienia i odnowienia znacznie się przyczynił), a drugi raz w podobnym interesie do Warszawy. Była to jednak żywa kronika zdarzeń w tym kraju i mieście zaszłych i nie mało posłużyły mi podane od niego szczegóły do wyświecenia i uzupełnienia wielu okoliczności z czasów arcybiskupa Sierakowskiego zmarłego w 1780 r. Dużo jednak czytywał i brał gorący udział we wszystkich zdarzeniach katolickiego świata.

I tak np. pisał przed r. 1820 do słynnego Franciszka Lamennais, gdy ten przysługiwał się jeszcze kościołowi dziełami tak różnymi od późniejszych, winszując mu że poświęca swe pióro obronie prawdy i oświecaniu współbraci, pisał do niego podobno i po jego sromotnym upadku, aby wzniesić w nim opamiętanie. Otrzymał też odpowiedź na pierwszą, ale żadnej podobno na drugą odezwę

Mnorycy Dziedzicykij

Mam zatem prawo powiedzieć, że sąd uniewinniając hr. Montalemberta z uczynionego mu zarzutu, obszedł się z nim niesłychanie surowo.

Pan Dufaure rozbiiera dalej punkta oskarżenia uznane przez sąd. Co do zamachu przeciw zasadzie powszechnego głosowania i przeciw prawom, jakie konstytucya Cesarzowi nadaje, dowodzi on, że ustawa z r. 1849 przewidująca zamachy przeciw rządowi republikańskiemu, nie może być zastosowana tam, gdzie chodzi o ukaranie zamachu przeciwko zasadzie wbrew przeciwniej. Czyny dalej uwagę, że wyrok, przytaczając art. 1 ustawy z 27 lipca 1849 zamiast wyrazu: „prezydent Rzeczypospolitej“ użył wyraz „naczelnik państwa.“ Obrona utrzymuje rozbiierając ustępy obwinione w piśmie hr. Montalemberta, że oskarżony nie dopuścił się przewinienia, jakie mu są zarzucone.

Jest mniemanie, mówi dalej p. Dufaure, które o władze dziś rzadkie doświadczenia, do jakich dają powód ustawy drukowe, że ustawy te należy surowiej wprowadzać w zastosowanie, niż w jakiegokolwiek innej epoce; to jest błędne mniemanie. Pierwszy akt prawodawczy, który od 2go grudnia stanowi względem przewinień drukowych, jest ustawa z r. 1849. Nie będę jej oceniał. Celem jej jest łagodzić sędzenie przewinień, nie zaś zaostrzać wymierzoną przeciw nim karę. Dalej następuje konstytucya z 14go stycznia 1852 r. gwarantująca zasady z r. 1789. W liczbie tych zasad jest wolność druku. W końcu spotykam dekret organiczny w przedmiocie prasy, dekret ten ani jednym wyrazem nie daje większego rozmiaru przewinieniom, nie zaostrza kary. Prawodawca wyszukuje jedynie w środkach administracyjnych lekarstwa przeciw możliwym nadużyciom i nie więcej.

Chciałem tą uwagą zakończyć rozbiór pierwszego przestępstwa uznanego przez sąd tej instancyi, i moim celem jest dowiedzieć, że się go hr. Montalembert nie dopuścił. P. Dufaure usiłując udowodnić, że hr. Montalembert nie popełnił przestępstwa podniecania do nienawiści i wzgardy przeciwko rządowi, tak dalej mówi:

Radbym ażeby sąd odczytał cały artykuł i aby każdy z sędziów przeczytał go wszedł w siebie i zapytał się: Czy p. Montalembert i odniecał do nienawiści i wzgardy rządu. Co do mnie kilka razy to uczyniłem, i takiego oto doznałem wrażenia: P. Montalembert powstaje energicznie przeciw tym, którzy przechowują sympatyę dla powstańców indyjskich, dowodzi że w Anglii wszystko się dzieje raczej z popędu ducha osobistego niż z wpływu rządu i upatruje dwie przyczyny tej wielkiej inicjatywy osobistej: nieograniczoną prawie rozgłosność i instytucje powołujące wszystkich znakomych ludzi do udziału w sprawach krajowych. Jeszcze panowie w tem co występnego?

P. Dufaure rozbiiera dalej artykuł i mówi w tych słowach: Cóż uczynił hr. Montalembert? Dał opis wielkiej walki parlamentarnej, przedstawiony z życiem. Jakże panowie! niepodziwiałem jedną z owych wielkich bitw, tak rzadkich w świecie? nie skazujcie na wygnanie podziwu, to wygnanie nie idzie na korzyść żadnej władzy. Podziw, jakiego doznaje p. Montalembert nie zaślepia go pod względem niebezpieczeństw wewnętrznych i zewnętrznych, na jakie narażona być może Anglia i stawia ich obraz. Czyż popełnił winę, pisząc te wyrazy: „Nie tylko to w wielkich sferach przemysłowych pojawiają się te cuda inicjatywy wolnej i osobistej, które uderzają wszystkich i w najuporczywszych budzą oznaki podziwu. Co do mnie czuję się daleko więcej wzruszonym i daleko spokojniejszym gdy inicjatywę tę dostzegam działającą nawet w wnętrzu społeczeństwa, w ciemnych głębiach życia codziennego i tam to trzeba ją widzieć zapuszczającą daleko swe korzenie, i rozwijającą swą silną roślinność, aby dobrze osadzić, czem jest dla duszy i ciała narodu szlachetne przywyknienie zaradzenia swym potrzebom i bronięcia się niebezpieczeństw.“

Jestże to poduszanie do nienawiści i wzgardy rządu francuzkiego? Inicjatywa osobista, jest kwestyą żywotną u wszystkich ludów w naszych czasach. Zespolenie działań osobistych i działań władzy zajmuje dziś wszystkich.

Kiedy więc wszystkie akta pochodzące od najwyższych władz, okólniki ministrów, mowy na zebraniach rolniczych, wynoszą dobrodziejstwa władzy absolutnej, gdy czytamy podziwiając styl pisarza, pochwały tej władzy na drzwiach kościoła wychodzący ze mszy, „nie maż być wolno powiedzieć, co zdziałać może inicjatywa osobista? A kiedy pisarz brał udział we wszystkich wielkich walkach lat ostatnich, kiedy poświęcał życie swe zwycięztwu pewnych idei, gdy z żalem widzieć musiał ich upadek, niewolnik mu również powiedzieć, co w nim podziw obudza.

Dziwny jest układ naszego umysłu, szanujemy żal za osobami upadłymi, a potępiamy żal za sprawami, które upadły. Niechaj żołnierz, który był z Cesarzem swym na wszystkich polach bitew całego świata, pozostanie wiernym jego pamięci, schyłamy czoło przed nim; niech wierny sługa płacze za osiawiałym królem, na którego upadek patrzył, szanujemy jego boleść, niechaj sympatya towarzyszy na wygnaniu innemu królewskiemu domowi, w którym według wyrażenia na grobowcu Douglasa „wszystkie córki były niewinne, a wszyscy synowie waleczni“ żal ten będzie pojęty i szanowany. Dla czegoż tych przywilejów niema żal za ideami i instytucjami? W chwili gdyśmy jeszcze nie pewni byli w wyborze drogi, maż pewien zespolił się z świętą i wielką sprawą z taką powagą i talentem, że nikt mu niewzbraniał prawa noszenia jej chorągwi, i piękne dla niej odniósł zwycięztwo. Jeżeli zaś ten widząc walący się ów gmach, dla

którego tyle ponosił ofiar, obecny jest widowisku tak zawsze dlań drogiemu, jeżeli słyszy mowców jednego po drugim na trybunie, jeżeli sceny wzruszających rozpraw odgrywają się w obec niego, czy potępić go za to, że dawne odżyły w nim wspomnienia, że raz jeszcze obudził się w nim dawny podziw, że echo uczucie jego odbiło się w książce, którą napisał, czy potępić go za kilka ustępów, za kilka wyrazów, za kilka znaków pisarskich?

Na tych wyrazach zakończył p. Dufaure swoją obronę, po nim przemówił prokurator ces. p. Chaix-d'Est-Ange, którego głos jutro podamy.

Serbia.

Przedstawiliśmy wczoraj w ogóle wypadki, jakie ostatnimi dniami zasłyły w Belgradzie. Były one przygotowane od dawna. Książę Aleksander od roku nieczuł się bezpiecznym na tronie, jak to sobie można przypominć z aresztowań wielu znakomych w kraju ludzi, posadzonych o spisek na życie księcia. Trzymanie się jego ściśle Austrii i Turcyi namnożyło mu nieprzyjaciół między partya narodową, a nawię minister Garaszani odstąpił go. Przed otwarciem skucpzyzny miał już książę podobno w swem ręku sprężynę nowego spisku. Na czele partyi narodowej stawał między innymi Jankowicz, wybrany na deputowanego, lecz wybór jego jako urzędnika nie został uznany. Wtedy Jankowicz złożył urząd i ponownie wybrany został. W nocy z 13go na 14go napadnięto go w jego domu chcąc go zamordować, lecz go ani u siebie, ani u jego przyjaciół nie zastano. Była to jak donoszą banda rozbojnicza. Inne pogłoski mówiły, że to byli posłańcy księcia, którzy chcieli Jankowicza aresztować. Jankowicz uważany był za głównego przeciwnika Niemców.

Książę Aleksander nie miałem był Rosyi, a świeżo podobno i Francyi. Lubo zajmował się wielu wewnętrznymi ulepszeniami, nie znalazł w kraju silnego wsparcia, bo niepodzielał narodowych dążeń, których celem było zupełne usamowolnienie się od Turcyi i utworzenie carstwa serbskiego z Serbów, Czarnogórców i innych plemion południowej Słowiańszczyzny. Być może, że tylko książę Aleksander nie uznawał dzisiejszej chwili za stosowną, i że chciał poprzednio naród swój przygotować do przyszłej jego wielkości, ale w oczach nieprzyjaciół uchodził za zwolennika Turków i Niemców. Byli mu także przeciwni moiżni panowie, którzy samowolę karcili. Przed 9ciu miesiącami spiskowano na jego życie, a przynajmniej na tron jego. Spisek odkryto, długi proces skńczył się skazaniem winnych na śmierć lub więzienie, ale za staraniem Partyi ulaskawiono ich. Mimo tego kilku umarło w więzieniu, resztę do Ruszczuku poszło na wygnanie. Przeciwnicy księcia puszczali wieści o truznieniu.

W takim stanie rzeczy książę i Porta utrudzali zwołanie skucpzyzny, które propagowano w kraju celem reformy ustawy. Skucpzyzna przedstawiała zbiór ludzi nienawistnych Turcyi i księciu, i w dniu 17 b. m. wydała uchwały już przez nas wznamienkowane. W dniu 21 zażądała od księcia rachunków skarbowych, a następnie, jak donieśliśmy abdykacyi jego. Skucpzyzna przybrała znamię zgrozadzenia narodowego, ogłosiła się nieustającą. Rozbrojono kilka kompanij wojska, którym nieufano. W Wiedniu miano wiadomość lubo jeszcze niepewną, że książę Aleksander uszedł za Dunaj do Zemnunia na territorium austryackie. Konsulewie zagraniczni oświadczyli mu podobno, iż mu radzić nie mogą, nie mając na ten przypadek instrukcyi.

Ameryka.

Po wstępie co do Kuby, tak przystępuje prezydent do usprawiedliwienia zamiaru jej nabycia: Kuba w swoim obecnem położeniu jako kolonia hiszpańska jest dla narodu amerykańskiego wiecznem źródłem utrapienia i krzywd. Jest to jedyny w świecie cywilizowanym zakąt, gdzie handel niewolnikami afrykańskimi jest prowadzony; a traktat nasz z Anglią upoważnia nas do trzymania oddziału floty u brzegów Afryki z wielkimi kosztami i stratą ludzi, jedynie na to, aby chwycić okrety handlujące murzynami, które płyną do Kuby. Ostatnie nieporozumienia względem prawa rewizyi, zaszłe między Stanami Zjednoczonymi a Anglią, a teraz szerzeliwie zakończone, nigdyby się nie były wywiązały, gdyby Kuba nie była targowiskiem murzynów. Dopóki targowisko to będzie otwartem, niemaż nadziei ucywilizowania Afryki pograżonej w ciemnościach. Dopóki na Kubie potrzeba będzie niewolników, drobni barbarzyńscy naczelnicy plemion w Afryce będą z sobą wojować, aby brać jeńców i sprzedawać ich. Poprzednicy moi — mówi prezydent Buchanan — oznajmili światu, że Stany Zjednoczone po wiele razy usiłowały nabyć Kubę na drodze uczciwych układów. Gdyby do tego przyszło, znikłby natchmiast ostatni ślad handlu afrykańskiego. I my chcielibyśmy nabyć Kubę nie w inny sposób, choćbyśmy byli w stanie inaczej zrobić, lecz charakter nasz narodowy sprzeciwiałby się temu. Wszystkie ziemie, które od związania się unij w posiadanie nasze dostały się, nabyliśmy uczciwem kupnem od Hiszpanii, Francyi lub Meksyku, albo też za pomocą dobrowolnego i swobodnego aktu niezawisłego państwa Texas, który losy swoje pragnął z naszymi połączyć. Zaw sze tej drogi trzymać się będziemy, o ileby niezawisła okoliczność nie dająca się w tej chwili przewidywać, a nakazane nieuniknionem prawem własnej obrony i bezpieczeństwa własnego, któreby nas usprawniły do innego niż dotąd postępowania.

Dalej zaś mówi prezydent z tą samą dyalektyką

pokrywającą pozorami celów środki nieprawe:

Wyspa Kuba z położenia swego geograficznego panuje nad ujściem Mississipi i nad olbrzymim o rok jeszcze wzmagającym się handlem doliny tej wspaniałej rzeki przeryniającej połowę krajów Unii. Dopóki wyspa ta zostawać będzie pod rządami obcego i dalekiego państwa, handel ożywczy tych krajów jest narażony podczas wojny na zniszczenie, a podczas pokoju na ciągle utrapienia i szkody. Nasze stosunki z Hiszpanią, które powinny być jak najprzyjaźniejsze, zawsze będą zagrożone, dopóki dzisiejszy rząd kolonialny wyspy będzie takim jakim jest. Posiadanie jej byłoby rzeczą nader wielkiej dla nas wagi, a dla Hiszpanii jest stosunkowo małej wartości. Tak samo było w chwili, kiedy wielki Napoleon odstąpił Luizyany Stanom Zjedn. Mimo że był niesłychanie zazdrosnym o honor i dobro Francyi, nikt go nie mógł potępić za to, że przyjął wynagrodzenie pieniężne.

Prezydent dalej zapowiada, że przedłoży kongresowi dotychczasową korespondencyę dyplomatyczną w tym przedmiocie prowadzoną, i zanim nowe kroki się rozpoczną, przedstawi im finansową stronę kwestyi nabycia. Rząd bowiem musi mieć koniecznie w ręku środki, aby w razie podpisania umowy o sprzedaż wyspy, można zaraz dać zadatek, nieczekając na ratyfikacyę traktatu przez senat. Podobnie postąpił sobie Jefferson kiedy nabywał Luizyanę od Francyi, tudzież Polk nabywając pas ziemi meksykańskiej.

Rzecz o Kubie zakończona jest aktem drobnej sprawiedliwości, zaleceniem uwzględnienia kilku poddanych hiszpańskich reklamujących wynagrodzenie strat swoich pieniężnych. Zaraz potem następuje kwestya o Meksyk. Wykład jej jest tak obszerny, że zaledwie główną treść onego zamieścić tu można.

Kraj ten obchodzić bezpośrednio Stany Zjedn., jako sąsiedni. Rząd amerykański miał zawsze dla Meksyku sympatyę, lecz nigdy nie mieszał się w jego sprawy wewnętrzne, a granic jego zawsze go to bronie. Lecz nadeszła pora, gdzie koniecznie wnieść się trzeba, bo nieustające rewolucye i ciągle usurpacye władzy przez szczęśliwych generałów, osłabiły kraj ten tak dalece, że niezdoła on bronić ani poddanych swoich przed nadużyciami, ani nawet obcych konsulów. Obecnie dwa wojujące stronnictwa posiadły, każde z nich część kraju, a każde z nich dopuszcza się zdzierstw, żeby otrzymać nieco pieniędzy. Tego losu nie uniknęli i poddani Stanów Zjedn. tam przebywający. Meksyk nie byłby w stanie wynagrodzić szkody im zrządzone, które dziś już przenoszą 10 milionów dolarów. Tu wylicza prezydent niektóre przypadki nadużyć, mianowicie ściąganie od cudzoziemców pożyczki przymusowej i reklamacye bezskuteczne z tego powodu posła amerykańskiego p. Forsyth, a w końcu powiada, że takie postępowanie powinno być surowo ukarane. P. Forsyth opuścił stolicę, lecz ta prawie sama jedna tylko zostaje w rękach prezydenta (Zuloagi). Jest nadzieja, że partya konstytucyjna (Juarez) zupełnie weźmie górę, bo gdyby nie to, należałoby zaraz zająć część posiadłości meksykańskich w zastaw, bo wszelkie środki łagodne na nic się nie zdadzą.

Ale inna tu jeszcze zachodzi okoliczność. Na granicy, w krajach meksykańskich Sonora i Chihuahua i w sąsiednich im posiadłościach północno-amerykańskich, gdzie mało jeszcze białych mieszkańców, włóczę się rozbojnicze bandy Indian i meksykańów, a władze miejscowe nie mogą im dać rady. Potrzeba więc zaludnić Arizone, i wzdłuż jej granicy założyć szereg mieszkań, aby się granica ta sama bronie zdołała i dała bezpieczeństwo poczcie kalifornskiej, tudzież wszelkim związkom Stanów Zjednoczonych z morzem Spokojnem. Stany Zjednoczone muszą zatem dla bezpieczeństwa swego rozciągnąć protektorat nad temi posiadłościami i trzymać strażę wojskową.

Co się tyczy międzymorza Panamy, handel Europy z Azją wschodnią, pójdzie kiedyś tą drogą. Gdyby poprowadzono tamtędy kiedyś kanał dla żeglugi, kraje Nikaragui i Costa-Rica nie miałyby prawa tamować żeglugi. To samo powinno się odnosić do komunikacyi lądowej. Szanując ich władzę zwierzchnią, obowiązkiem jest innych narodów, mogących z tej drogi korzystać lepiej niż miejscowi mieszkańcy, aby zabezpieczyć ją od skutków wojen domowych tak częstych w tych okolicach. Rząd Nikaragui jest na łascie spierających się z sobą kompanij przedsiębiorczych, lecz handel świata nie powinien na tem cierpieć. Stany Zjedn. chcą więc neutralności przesyłki i zabezpieczenia go. Prezydent przebiega historię ostatnich przedsiębiorstw i kłótni ich z sobą i rządem o przewóz przez międzymorze, a wreszcie przypomina układy prowadzone między Stanami Zjedn. a Nikaraguią. Były już przypadki, że rząd Nikaragui zamykał przeprawę, prezydent więc żąda upoważnienia, aby w takim przypadku na przyszłość mógł użyć sił lądowych i morskich w celu otwarcia przesyłki i obrony życia i majątku podróżnych tamtędy udac się chcących. Skoro minie potrzeba, siły wojenne zostaną cofnięte. Tak samo należy uczynić w całej długości przesyłki przez Tehuantepek, Nową Grenadę, Costa-Ricę i Nikaraguię. Następnie przechodzi prezydent szczegółowo wszystkie spory z powstańcami Ameryki środkowej z powodu bądź cel nieprawych, bądź pokrzywdzenia na życiu i majątku obywateli północno-amerykańskich.

Stosunki z Brazylją przedstawione są jako znośne, wyjąwszy kilku drobnych reklamacyj z powodu cel nałożonych. Z Paraguiem jest niezalutwno dotąd sprawa o steamer amerykański „Water Witch“. Dla zakończenia jej zgodnie, wysłany zo-

stał komisarz żądający zadosyćuczynienia i wynagrodzenia szkód; w razie odmownym przyjdzie użyć drogi przymusowej. W tym celu zbierze się flota w Buenos-Ayres dla poparcia reklamacyi.

Na tem się kończy przemowa prezydenta. Zaczyna się zaś ona od sprawozdania z zawarcia traktatu z Chinami i stósunków z Japonią.

Sprawy wewnętrzne mniej przedstawiają zajęcia ogólnego, zwłaszcza, że najważniejszą z nich, kwestyę niewoli zbywa prezydent lekkim zaledwie wspomnieniem, mówiąc, iż zcięte spory prowadzone między północnymi a południowymi krajami unii ucihły o tyle, iż niezagrażają więcej jej bytowi. Po tym wstępie rozchodzi się szeroko nad kwestyą Kanzas, i nad polityką swoją w tym względzie. Kraj Kanzas nie jest jeszcze państwem Stanów Zjedn. ale dopiero terytorium. Niewola nie jest z niego wygnana. Skoro zostanie przyjętem w poczet państw Zjednoczonych, wtedy obywatel jego orzekną, czy niewola ma być w nim cierpianą lub nie, albowiem niemaż wytkniętej geograficznie granicy, pokąd się rozciągają kraje niewolnicze. (Jest to wbrew dawnym ustawom, naznaczającym, w których państwach ma być cierpianą niewola i to tymczasowo). Najwyższa izba sądowna orzekła, że każdy obywatel Stanów Zjedn. ma prawo przenosząc się do którego z terytorjów (teritoria zostają pod bezpośrednią władzą rządu centralnego, a nabywają autonomii, uzyskawszy liczbę mieszkańców wolnych prawem przepisaną) zabrać z sobą wszystko co mu wolno było posiadać w kraju w którym przebywał, a własność takową może tak długo zachowywać, dopóki terytorium nie nabędzie autonomii państwa. Tym sposobem na nowych posiadłościach wojno jest zaprowadzać niewolę, a jeżeli większość mieszkańców będzie złożona ze zwolenników niewoli, takowa przejdzie następnie w prawo.

O Mormonach bardzo ogólnie dotknął prezydent, mówiąc, że się poddali i praw unii słuchać będą.

Sprawozdanie z finansowego położenia przedstawia niedoboru 8 mil. dolarów. O flocie raport jest bardzo ogólny i odwołuje się do przedstawienia sekretarza marynarki. Następnie zaleca prezydent budowę kolei do brzegów morza Spokojnego. Wprawdzie nieodstępuje on od zasady, iż budowa kolei jest rzeczą prywatną, lecz radzi poprzec to przedsięwzięcie wsparciem pieniężnem i darowizną pustych gruntów. Wykazuje on wielkie korzyści dla wzrostu unii z połączenia wschodu z zachodem i przebycia pasma gór Rocky oddzielającego zachodnie kraje unii od wschodnich. Handel z Chinami i Japonią, zaludnienie Kalifornii i bogactwo całej unii, byłyby owocem tego przedsiębiorstwa. Dziś uciążliwa w upały i mrozy podróż pustyniami nie dozwala się rozwinięć handlowi i odstrasza wędrowców.

Na tem kończymy ogólną treść mesażu.

Kronika miejscowa i zagraniczna.

Żraków 28 grudnia. We czwartek w tutejszym teatrze dane będzie przedstawienie na dochód p. Bendy, który w ciągu niewielu lat odkąd wystąpił do grona tutejszych aktorów, pożył już pewne zasługi na naszej scenie i zapowiada przy usilnej pracy rozwinięcie wrodzonych zdolności.

— Inny pełnomocnik rady zawiadowczej Towarzystwa kolei południowej rządowej (wiedeńsko-tryestkiej z przydzielonemi jej włoskimi itd. kolejami) p. Lapeyrière pobiera 200,000 franków rocznej płacy. Paryżski korespondent do „Presse“ mówi, że na wiadomość o naznaczeniu takiej płacy dla tego urzędnika, trzynastu dyrektorów kolei we Francyi podało się o przesiedlenie do Austrii.

— Od czasu do czasu pojawiają się w dziennikach austryackich inseraty z Anglii z ofiarowaniem pożyczek na 4%. Za każdym razem przekonano się, że ogłoszenia te mają jedynie na celu wyłudzić kilkanaście lub kilkadziesiąt reńskich od tych którzy się dadzą złowić, niby na kosza. Obecnie jakaś firma kupiecka w Londynie ofiaruje podobną kapitału do wypożyczenia na 4%, i zapewne nie ma ona innego celu jak i dawniejsze tego rodzaju ogłoszenia, otrzymać parę lub kilka funtów szterli na kosza.

— Coraz więcej z różnych stron czytać można doniesień o fałszowaniu banknotów austryackich. Z Botzen donoszą, że z tamtej strony Adygi często pojawiają się fałszywe jednoreńskie banknoty, a w Pradze przytrzymano na Smichowie u pewnego krawca jedno i dwureńskie banknoty fałszywe.

Przegląd polityczny.

Londyn 27 grudnia. Otrzymało tu doniesienie z Szangai o podpisaniu traktatu między Anglią a Chinami.

Depesza telegraficzna z Neapolu z 22go b. m. donosi o powołaniu 18,000 ludzi pod broń dla dopełnienia armii i zarazem dokłada, że w arsenalach i zbrojowniach panuje tam niesłychany ruch.

Nord podaje wiadomość, że Austriya, Anglia i Turcyja starają się, aby zebrać drugie konferencye w Stambule w celu uporządkowania sprawy Księstw Naddunajskich, lecz że inne cztery państwa są temu przeciwnie. Zdaje się wszelako, że ze względu na świeże wypadki serbskie, konferencya będzie się musiała zebrać.

Z Belgradu nie ostatnie poczty nie przyniosły, prócz tego cośmy już wczoraj i dziś powyżej podali.

Walker ruszył z Mobile na statku „Susan“ w 140 ludzi, a ścigany przez statek wojenny, uszedł. Zapewne więc nową przedsięwzięcie wyprawę.

Antoni Miobukowski Redaktor odpowiedzialny.

Kurs papierów publicznych i pieniędzy (w walucie austriackiej).

Table with exchange rates for various locations including Kraków, Wiedeń, and Wrocław. Columns include location, date, and rates for different types of paper and currency.

Wiadomości handlowe i przemysłowe

Kraków 28 grudnia. Z powodu świąt bardzo mało wczoraj zwieziono zboża z Królestwa Polskiego na granicę...

W mieście obwodem Wadowicach praktykowano na dniu 23 grudnia b. r. następujące ceny targowe w walucie austriackiej:

Wiedeń 20go grudnia. Od 1go stycznia wchodzi w życie na kolei północnej nowa taryfa opłat w walucie austriackiej.

W Drukarni „CZASU.”

Wrocław 24go grudnia. Dziś praktykowano ceny następujące: za 1 szefel praski (prószone 14 garncy) groszy srebrnych pruskich (po 5 cent. w. a).

Table with wheat prices from Wrocław. Columns include type of wheat (przęd., średn., pośled.), price per bushel, and location (Bresl. Hdsbl.).

Pociągi osobowe na kolejach żelaznych.

Odchodzą: z Krakowa do Wiednia, Wrocławia i Warszawy 7 rano 3. 45 popołud. = do Ostrawy (przez Bogumin (Oderberg) do Prus) 9. 45 rano = do Rzeszowa 5. 40 rano; 10. 30 rano; 8. 30 wieczór = do Wieliczki 7. 15 rano.

(Nadeszane.)

Na korzyść Zakładu św. Józefa dla osieroconych chłopców w Krakowie, celem dokupienia gruntu, a wychowywania i zaprawiania do pracy w ziemi jak największej liczby dzieci...

Przyjechali od 27 do 28 grudnia.

HOTEL POLLERA. Białoński Aleks. inspekt. z Wiednia. Skrzyński Ludwik, Hr. Fredro wł. dobr. ze Lwowa. Eberl Ignacy urz. z Biłży. Krım Hugo kupiec z Berna. Heffels Ed. urz. banku, Ossent Juliusz dyr. banku z Dessau. Hr. Humnicka Różalia wna. dobr. z Kościana. Padiaur Wacław urz. z Würbenthal.

Inserty.

KSIEGARNIA D. E. FRIEDLEINA W KRAKOWIE

poleca swój zapas Dzieł dziecinnych oprawnych, jako też i poważnej treści dla osób dorosłych, w języku polskim, francuskim i niemieckim, które przy nadchodzących Świątach za podarunki służyć mogą.

Do Administracji Dziennika „CZASU.”

Mam honor zawiadomić Administrację Dziennika, iż zawarłem układ o resztę egzemplarzy Poezycji moich edycji wiedeńskiej; więc proszę o zamknięcie sprzedaży i rachunków ze stu egzemplarzy danych na sprzedaż Administracji Dziennika, dziękując za oddaną mi przysługę. Z Tyśmienicy 20go listopada 1858 r. Wincenty Pol.

Dobieranie dokładnych Okularów, jest głównym środkiem przeciw dalszemu zepsuciu oka osłabionego lub krótkowidzącego. — Handel podpisany posiadający zawsze wybory we sferycznie rżnięte szkła w różnych barwach, dobiera je sumiennie jak zwykle, do każdego wzroku. A. Biasion, w Krakowie.

OGRODNIK (Kunstgärtner), [1082]

biegły w tym zawodzie, rodem z Czech, żonaty, bezdzietny, chlubnymi świadectwami opatrzony, poszukuje odpowiedniego zatrudnienia. — Blizsza wiadomość za listami franco, pod adresem J. A. Strzyżów poste restante.

Ces. król. wył. uprzyw. ANATERYNOWA PASTA DO ZĘBÓW

J. G. POPPA

praktycznego lekarza i właściciela przywilejów na Anaterynową wodę do ust, masę do plombowania zębów i roślinny proszek do zębów w WIEDNIU Stadt, Tuchlauben N. 557. Wyż przytoczona Pasta do zębów jest jednym z najwygodniejszych środków do czyszczenia zębów, niezawiera bowiem zupełnie żadnych części składowych zdrowiu szkodzących...

WODA ANATERYNOWA DO UST lekarza do zębów POPPA.

Cena flakonika 1 zł. 40 cent. wal. austr. Ta woda do ust niezliczonymi najchlubniejszymi świadectwami przez najslawniejsze znakomitości uznana — przy codziennym wżmagającym się i licznie rozpowszechnionem użyciu w każdym domu niezbędna i wypróbowana, bywa dzisiaj używaną we wszelkich wysokich i najwyższych domach...

Masa do plombowania zębów.

Ta masa do plombowania zębów składa się z emalii zębowej i cementu, i używa się do wypełnienia dziurawych, chorowitych zębów, by im pierwotny kształt nadać, i tym sposobem dalszemu szerzeniu się psucia zapobiedz, przez co przeszkadza się osiadaniu resztek potraw jakoteż śliny i innych płynów, jak również odstawianiu korzenia zębowego od nerwów zębowych...

ROŚLINNY PROSZEK DO ZĘBÓW J. G. POPPA.

Cena 63 cent. wal. austr. Czyszczy zęby tak dalece, że codziennym jego użyciem nie tylko zwykle tak nieprzyjemne osiadanie na zębach się wydalą, lecz także glazura zębów na białości i delikatności ustawicznie zyskuje.

Powyzsze artykuły mają do sprzedania: w KRAKOWIE: p. Józef Jahn i p. Tomasz Górecki. we LWOWIE: p. C. F. Milde.

- w Andrychowie p. H. Unger. w Bilsku p. C. Schaffran. w Bochni p. Konst. Solik. w Brodach p. apt. Deckert. w Brzeżanach p. B. Fastenhecht. w Czerniowcach p. Różański i p. Zacharyasiewicz. w Dembicy p. apt. Herzog. w Dobromilu p. A. Krotowski. w Jarosławiu p. Ig. Bajan. w Kołomyi p. T. Zacharyasiewicz. w Przemyślu p. Machalski. w Przeworsku p. apt. Janiszewski. w Rozwadowie p. K. Marecki. w Rzeszowie p. Ig. Schaitter. w Samborze p. apt. Kriegseisen. w Sanoku p. Jaklits. w Stryju p. apt. Sidorowicz. w Tarnopolu p. Latinek i p. A. Morawetz. w Tarnowie p. J. Jahn. w Stanisławowie p. A. Tomanek i spółka i pp. bracia Czuczawa. w Zaleszczykach p. Kodreński i spółka. w Złoczowie p. apt. Pettesch.

Table with meteorological data: SPOSTRZEZENIA METEOROLOGICZNE. Columns include date, time, station, wind direction, and temperature.

Za rządzą Drukarni, Stanisław Gralichowski.